

115 **De ordine librorum suorum ad Eugenianum**

Περὶ τῆς τάξεως τῶν ἰδίων βιβλίων πρὸς Εὐγενιανόν

K. fī Marātib qirā 'at kutubih

CMG-Abkürzung: **De ord. libror. suor.**

andere Abkürzung(en): Ord.Lib.Prop., De ord. libr. suor.

Alte Gesamtausgabe(n): Ald. IV(3),4^v–6; Bas. IV,368–371; Chart. I,49–52; Kühn XIX,3 (S. 49–61)

Alte Ausgabe(n) annotiert: Ald. (Corn.) IV(3),4^v–6

Vgl. Ackermann CXLII,72; Diels 109; Durling Nr. 78; Pinakes;

TLG-ID: 0057.105 (Galen) [Gal 103]

Incipit (gr. [Kühn]): Καλῶς μοι δοκεῖς, ὦ Εὐγενιανέ, γενέσθαι τι βιβλίον

Incipit (lat. [Kühn]): Honestè mihi videris, o Eugeniane, postulasse, condī

Arab. Übers.: Ullmann 35, Nr. 2; Sezgin 79, Nr. 2 (Übersetzer: Hunain)

Lat. Übers.: Durling Nr. 78 (Übersetzer: Fichardus, Johannes; Cäjus, John)

Syr. Übers.: Degen Nr. 82 (Übersetzer: Ishāq ibn Ḥunain)

E Müller, Iwan v.: *Scripta minora II*, 80–90.

E,T,K Boudon-Millot, Véronique: Galien: Tome I: Introduction générale. Sur l'ordre des ses propres livres. Sur ses propres livres. Que l'excellent médecin est aussi philosophe. Paris 2007, 1–127 (Collection des Universités de France).

T Singer, Peter N.: Galen: The order of my own books. In: Galen: Selected Works. Translated with an Introduction and Notes. Oxford 1997. (Oxford World's Classics) S. 23–29.

T,K Martínez Manzano, Teresa: Galeno: Tratados filosóficos y autobiográficos. Introducciones, traducción y notas. (Biblioteca Clásica Gredos; 305) Madrid 2002. 410 S.

T,K Vegetti, Mario: Galeno. Nuovi scritti autobiografici. Introduzione, traduzione e commento. Rom 2013. S. 59–91.

K Hayes, Evan; Nimis, Stephen: Galen. Three Treatises: On My Own Books, On the Order of My Own Books, and That the Best Physician is also a Philosopher. An Intermediate Greek Reader. Greek text with running vocabulary and commentary. (Print On Demand) 2014. XIII, 165 S. S. 81–109.

U Boudon, Véronique: John Caius (1510–1573) traducteur de Galien: le cas du *De libris propriis* et du *De ordine librorum suorum*. In: Garyza, Antonio; Jouanna, Jacques (eds.): I testi medici greci, tradizione e ecdotica. Atti del III Convegno Internazionale, Napoli 15–18 ottobre 1997. Napoli 1999. S. 17–27.